

DONATION AGREEMENT

Concluded on 08.04.2024 by and between:

- a. **Nemocnice Písek a. s.**, entity established pursuant to the laws of the Czech Republic, having registered office at Karla Čapka 589, 397 01 Písek – Budějovické předměstí, Company ID: 26095190, VAT no.: CZ26095190, holder of the bank account number 20830271/0100, held with Komerční Banka a. s.

(hereinafter referred to as “Donee”)

AND

- b. **Swixx Biopharma s.r.o.**, a company established pursuant to the laws of the Czech Republic, having registered office at Hybernská 1034/5, Nové Město, 110 00 Praha 1, Czech Republic, Company ID: 06137521, registered with the Commercial Register maintained by the Municipal Court in Prague under File No. C 276865

(hereinafter “SWIXX BIOPHARMA”)

Concerning:

DONATION OF MEDICAL EQUIPMENT**1. BASIC PROVISIONS**

- 1.1. SWIXX BIOPHARMA hereby makes to the Donee a donation of medical equipment the value of which is 184.800 CZK net + VAT 21 %, subject of donation: Ultrasound Vscan Air CL + 2x Samsung Galaxy Tab S9 FE+ 12GB/256GB Gray with protective case (“**Donation**”).
- 1.2. Donee shall bear all tax associated with this Agreement, pursuant to applicable laws, except aforementioned VAT, which shall be borne by SWIXX BIOPHARMA.
- 1.3. Donation is approved based on donation request dated 19.12.2023 and all correspondence pertinent to it (“**Request**”).
- 1.4. The Donee accepts this Donation and declares that it will be used solely for the purposes specified in the Request and in accordance with this Agreement and applicable laws and regulations, ethical industrial codes.
- 1.5. The Donee declares to be familiar with the condition of the Donation and is not aware of any information, fact

DAROVACÍ SMLOUVA

Uzavřena dne 08.04.2024 mezi:

- a. **Nemocnice Písek a. s.**, subjekt zřízený podle právního řádu České republiky, se sídlem Karla Čapka 589, 397 01 Písek – Budějovické předměstí, IČ: 26095190, DIČ: CZ26095190, majitel bankovního účtu č. 20830271/0100, vedeného u Komerční Banka a. s.

(dále jen „**Obdarovaný**“)

A

- b. **Swixx Biopharma s.r.o.**, společnost zřízená podle právního řádu České republiky, se sídlem Hybernská 1034/5, Nové Město, 110 00 Praha 1, Česká republika, IČ: 06137521, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spis. zn. C 276865

(dále jen „**SWIXX BIOPHARMA**“)

Ohledně:

DAROVÁNÍ ZDRAVOTNICKÉHO VYBAVENÍ**1. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ**

- 1.1. Společnost SWIXX BIOPHARMA tímto daruje Obdarovanému zdravotnické vybavení v hodnotě 184.800 CZK netto + DPH ve výši 21 %, které je předmětem daru: Ultrasound Vscan Air CL + 2x Samsung Galaxy Tab S9 FE+ 12GB/256GB Gray s ochranným pouzdrzem (dále jen „**Dar**“).
- 1.2. Obdarovaný hradí veškeré daně spojené s touto Smlouvou v souladu s platnými právními předpisy, s výjimkou výše uvedené DPH, kterou hradí společnost SWIXX BIOPHARMA.
- 1.3. Dar je schválen na základě žádosti o dar ze dne 19.12.2023 a veškeré související korespondence (dále jen „**Žádost**“).
- 1.4. Obdarovaný tento Dar přijímá a prohlašuje, že Dar bude použit výhradně k účelům uvedeným v Žádosti a v souladu s touto Smlouvou a platnými zákony, předpisy a etickými kodexy daného odvětví.
- 1.5. Obdarovaný prohlašuje, že se seznámil s podmínkami Daru a nejsou mu známy žádné informace, okolnosti ani

of circumstance, conflict of interest that would prevent the Donee from concluding and performing of this Agreement. The Donee waives in full any claims for additional financial or material performance in connection with this Donation maintenance/repair/modification etc. or any other actions required from SWIXX BIOPHARMA under the Agreement upon the Donation receipt by the Donee. SWIXX BIOPHARMA shall not be liable for the functionality of the subject of the Donation, defects thereof, and any damage caused by the operation of the Donation and will not provide any services in relation to the Donation. The Donation is provided only for the non-profit purpose for the benefit of the citizens health protection – intended solely for providing support and protection of the patients and within the charter social non-commercial activities of the Donee as stipulated in section 3.9. herein. The Parties hereby clearly state that neither the provision of the Donation by SWIXX BIOPHARMA nor the receipt of such Donation by the Donee under this Agreement shall require from, induce or in any way influence on the Donee or any of its employees, agents or sub-contractors to purchase, promote, recommend, require the use of, or list on any formulary or prescription drug list, any product distributed by SWIXX BIOPHARMA, or to assist in obtaining any illegal benefit or advantage for the SWIXX BIOPHARMA business.

2. REPRESENTATIONS AND WARRANTIES

- 2.1. Donee represents and warrants to SWIXX BIOPHARMA that:
- a) This Agreement is legal and valid obligation binding upon Donee and enforceable in accordance with its terms;
 - b) The execution and performance hereunder does not conflict with any agreement, instrument or understanding, oral or written, to which Donee is a party or by which it is bound;
 - c) There is no fact or matter undisclosed in writing to SWIXX BIOPHARMA, which would materially affect SWIXX BIOPHARMA' decision to provide Donation hereunder;
 - d) The subject of Donation shall at all times fully comply with the objectives and all other elements set forth in the Request, this Agreement and applicable laws, regulations and orders of competent authorities to which Donee is subject;

střet zájmů, které by mu bránily v uzavření a plnění této Smlouvy. Obdarovaný se po obdržení Daru v plném rozsahu vzdává jakýchkoli nároků na dodatečné finanční nebo věcné plnění v souvislosti s údržbou/opravou/modifikací tohoto Daru nebo jakýmkoli jinými úkony požadovanými od společnosti SWIXX BIOPHARMA podle této Smlouvy. Společnost SWIXX BIOPHARMA neodpovídá za funkčnost předmětu Daru, jeho vady a případné škody způsobené používáním Daru a neposkytuje v souvislosti s Darem žádné služby. Dar je poskytován pouze na neziskové účely ve prospěch ochrany zdraví občanů – je určen výhradně na pomoc pacientům a jejich ochranu a bude používán výhradně v rámci sociální nekomerční činnosti Obdarovaného, jak je uvedeno v bodě 3.9 této Smlouvy. Smluvní strany tímto jasně prohlašují, že poskytnutí Daru společností SWIXX BIOPHARMA ani jeho přijetí Obdarovaným podle této Smlouvy nevyžaduje, aby se Obdarovaný jakkoli zavázal k nákupu, propagaci či doporučování jakéhokoli výrobku distribuovaného společností SWIXX BIOPHARMA, aby vyžadoval užívání takového výrobku, aby takový výrobek zařadil na jakýkoli seznam léků na předpis, aby společnost SWIXX BIOPHARMA pomáhal získat jakýkoli protiprávní prospěch nebo výhodu pro její podnikání, nebo aby k čemukoli z výše uvedeného nabádal své zaměstnance, zástupce nebo subdodavatele.

2. PROHLÁŠENÍ A ZÁRUKY

- 2.1. Obdarovaný prohlašuje a zaručuje společnosti SWIXX BIOPHARMA, že:
- a) tato Smlouva představuje právní a platný závazek a je pro Obdarovaného závazná a vymahatelná v souladu s jejími podmínkami;
 - b) uzavření a plnění této Smlouvy není v rozporu žádnou dohodou, listinou nebo ujednáním, ať ústními nebo písemnými, jichž je Obdarovaný stranou nebo jimiž je vázán;
 - c) neexistuje žádná skutečnost nebo záležitost, která by nebyla společností SWIXX BIOPHARMA písemně sdělena a která by měla podstatný vliv na rozhodnutí společnosti SWIXX BIOPHARMA poskytnutí Daru podle této Smlouvy;
 - d) předmět Daru musí vždy plně odpovídat účelům všem dalším náležitostem uvedeným v žádosti této Smlouvě a musí být v souladu s platnými zákony, předpisy a nařízeními příslušných orgánů, kterým Obdarovaný podléhá;

- e) Donee is aware that SWIXX BIOPHARMA relied on the content of the Request and based its decision to enter into this Agreement in reliance on thereof;
- f) Donee submitted complete Request to SWIXX BIOPHARMA and all data, information, statements and other fact therein are and will remain true, accurate and complete; and
- g) Donee shall be fully and solely responsible for screening the Donation for the purpose of eliminating all materials that are unwanted, outdated, recalled or otherwise unsuitable for use. When required, Donee agrees to destroy such Donation locally, at its sole expense, and in accordance with all applicable laws, regulations and ordinances.

3. RIGHTS AND OBLIGATIONS

- 3.1. Any changes relating to the purpose supported by Donation, as envisaged hereunder, must obtain prior written approval of SWIXX BIOPHARMA.
- 3.2. Donee shall ensure that for the Donation is used only in course of the performance of Donee's registered activity and for benefit of its patients/clients. SWIXX BIOPHARMA is entitled to disclose information related with this Agreement on its website or / and to authorities under applicable legal regulation as well as to the marketing authorization holder / producer of the donated products without any prior consent of the Donee or Donee's acknowledgment.
- 3.3. It is understood, and SWIXX BIOPHARMA hereby expressly confirms, that there is no expectation or request of any material or other favour in return of the Donation.
- 3.4. Donee shall keep, in accordance with applicable laws and otherwise in sufficient detail, books and records on the donation of medical equipment ("**Records**").
- 3.5. SWIXX BIOPHARMA is entitled to audit and inspect the place of the Donation location and use as well all related Records at any time, subject to requirements of applicable laws and notice on inspection given at least two (2) calendar days in advance. Upon SWIXX BIOPHARMA's request or upon the completion of the agreed project for which the Donation was requested, the Donee must provide SWIXX BIOPHARMA with a report on proper use of the Donation, as well as, provide documents confirming duly use of the Donation provided in accordance with the initially communicated request's objectives, preliminary breakdown of planned expenses, charitable program of

- e) Obdarovaný si je vědom toho, že společnost SWIXX BIOPHARMA při rozhodování o uzavření této Smlouvy vycházela z obsahu Žádosti;
- f) Obdarovaný předložil společnosti SWIXX BIOPHARMA úplnou Žádost a všechny údaje, informace, prohlášení a další skutečnosti v ní uvedené jsou a zůstanou pravdivé, správné a úplné; a
- g) Obdarovaný je plně a výhradně odpovědný za kontrolu Daru za účelem vyřazení všech materiálů, které jsou nechtěné, zastaralé, již nepoužívané nebo jinak nevhodné k použití. Obdarovaný se zavazuje, že v případě potřeby zničí Dar na místě, na vlastní náklady a v souladu se všemi platnými zákony, předpisy a nařízeními.

3. PRÁVA A POVINNOSTI

- 3.1. Veškeré změny týkající se účelu Daru podle této Smlouvy musí být předem písemně schváleny společností SWIXX BIOPHARMA.
- 3.2. Obdarovaný zajistí, aby byl Dar používán pouze v rámci výkonu registrované činnosti Obdarovaného a ve prospěch jeho pacientů/klientů. Společnost SWIXX BIOPHARMA je oprávněna zveřejnit informace související s touto Smlouvou na svých webových stránkách a/nebo je předat příslušným orgánům podle platných právních předpisů, jakož i držitelé rozhodnutí o registraci/výrobci darovaných výrobků, a to bez předchozího souhlasu nebo potvrzení Obdarovaného.
- 3.3. Smluvní strany se dohodly a společnost SWIXX BIOPHARMA tímto výslovně potvrzuje, že výměnou za Dar neočekává ani nepožaduje žádné věcné ani jiné plnění.
- 3.4. Obdarovaný je povinen vést v souladu s platnými právními předpisy dostatečně podrobné účetní knihy a záznamy o darování zdravotnického vybavení (dále jen "**Záznamy**").
- 3.5. Společnost SWIXX BIOPHARMA je oprávněna kdykoli provést audit a kontrolu místa, k němuž se Dar váže a kde je uplatňován, jakož i kdykoli kontrolovat všechny související Záznamy a nahlížet do nich, a to v souladu s požadavky platných právních předpisů a na základě oznámení o kontrole podaného alespoň dva (2) kalendářní dny předem. Na žádost společnosti SWIXX BIOPHARMA nebo po dokončení dohodnutého projektu, na který byl Dar požadován, musí Obdarovaný předložit společnosti SWIXX BIOPHARMA zprávu o řádném užívání či využití Daru, dokumenty potvrzující řádné užívání či využití poskytnutého Daru v souladu s původně sdělenými účely, předběžný rozpis

Donee if applicable. The Donee shall also provide SWIXX BIOPHARMA with any additional further assurance or certificate that SWIXX BIOPHARMA may request from time to time during the term of this Agreement relating to matters covered by Article 4 herein.

- 3.6. If it is revealed that the Donation is used for purposes other than the designated purposes as defined herein or in the initial Donation request, SWIXX BIOPHARMA shall be entitled to claim the immediate return of the transferred Donation and unilaterally refuse to perform this Agreement without recourse to court by sending the Donee a relevant notice and the Donee shall return the Donation or destroy it based on the SWIXX BIOPHARMA's instruction within five (5) working days upon the notice receipt at the Donee's cost.
- 3.7. Donee shall maintain copies of all Donation related receipts and reports for a period of at least five (5) years from the date of Donation realization.
- 3.8. SWIXX BIOPHARMA shall make all necessary arrangements for the delivery of Donation to the Donee.
- 3.9. A record about equipment delivery shall be made and signed by authorized representative of the Donee, confirming receipt of equipment by the Donee and Donee shall sent it to SWIXX BIOPHARMA, no later than in seven (7) business from the date of receipt of the Donation. In case delivery of equipment is performed by SWIXX BIOPHARMA, Donee shall also sign evidence of the delivery of equipment.

4. WARRANTIES, COMPLIANCE WITH LAWS AND DATA PRIVACY

- 4.1. Parties acknowledge that Donation is provided on *as is* basis. To the extent permitted by applicable law, SWIXX BIOPHARMA disclaims all warranties, express or implied or statutory, including but not limited to warranties of title, non-infringement, merchantability and fitness for a particular purpose, with respect to donation of the medical equipment.
- 4.2. SWIXX BIOPHARMA shall not be liable for any indirect, incidental, special or consequential damages, whether in an action in contract or tort (including negligence and strict liability) resulting from the use of the Donation under this Agreement.
- 4.3. All measures established by this Agreement reflect SWIXX BIOPHARMA's obligation under applicable laws to put reasonable efforts to establish adequate procedures for monitoring if the Donation are spent for

plánovaných výdajů a případně charitativní program Obdarovaného. Obdarovaný rovněž předloží společnosti SWIXX BIOPHARMA případné další ujištění nebo osvědčení, které si společnost SWIXX BIOPHARMA může během doby platnosti této Smlouvy vyžádat v souvislosti se záležitostmi, na něž se vztahuje článek 4 této Smlouvy.

- 3.6. Pokud se zjistí, že Dar je používán k jiným než určeným účelům podle této Smlouvy nebo původní žádosti o dar, je společnost SWIXX BIOPHARMA oprávněna na základě příslušného oznámení Obdarovanému požadovat okamžité vrácení poskytnutého Daru a jednostranně (mimosoudně) odmítnout další plnění této Smlouvy. V takovém případě je Obdarovaný povinen Dar vrátit nebo zničit na základě pokynu společnosti SWIXX BIOPHARMA do pěti (5) pracovních dnů od obdržení oznámení na náklady Obdarovaného.
- 3.7. Obdarovaný je povinen uchovávat kopie všech dokladů a zpráv souvisejících s Darem po dobu nejméně pěti (5) let od data realizace Daru.
- 3.8. Společnost SWIXX BIOPHARMA učiní veškerá nezbytná opatření pro doručení Daru Obdarovanému.
- 3.9. O předání vybavení musí být sepsán protokol, který bude podepsán oprávněným zástupcem Obdarovaného, potvrzující převzetí vybavení Obdarovaným. Obdarovaný zašle tento protokol společnosti SWIXX BIOPHARMA nejpozději do sedmi (7) pracovních dnů ode dne přijetí Daru. V případě, že vybavení dodává společnost SWIXX BIOPHARMA, musí Obdarovaný rovněž podepsat doklad o dodání tohoto vybavení.

4. ZÁRUKY, DODRŽOVÁNÍ PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ A OCHRANA OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 4.1. Smluvní strany berou na vědomí, že Dar je poskytován „*tak, jak je*“. Společnost SWIXX BIOPHARMA v rozsahu povoleném platnými právními předpisy s ohledem na darování zdravotnického vybavení neposkytuje žádné výslovné, předpokládané ani zákonné záruky, mimo jiné včetně záruk vlastnictví, neporušování práv, prodejnosti a vhodnosti pro určitý účel.
- 4.2. Společnost SWIXX BIOPHARMA neodpovídá za žádné nepřímé, náhodné, zvláštní nebo následné škody, ať už v rámci smluvního nebo mimosmluvního jednání (včetně nedbalosti a objektivní odpovědnosti), které vyplývají z používání Daru podle této Smlouvy.
- 4.3. Veškerá opatření stanovená touto Smlouvou odrážejí povinnost společnosti SWIXX BIOPHARMA podle platných právních předpisů vyvinout přiměřené úsilí k zavedení odpovídajících postupů pro sledování, zda je

the purposes for which they were donated and to obtain full and complete records on the spent of the Donation.

- 4.4. Because of the above, in case applicable law or regulations change, Parties acknowledge that SWIXX BIOPHARMA might require reports in more detail, or introduce additional measures and checks, on which changes Donee shall be notified.
- 4.5. The Donee acknowledges and provides hereby its informed consent that SWIXX BIOPHARMA may publicly disclose transfers of value to the Donee, healthcare professionals (HCPs) and healthcare organizations (HCOs), as relevant and if required by laws or applicable codes of practice. The Donee's consent to the public disclosure by SWIXX BIOPHARMA of the information concerning any transfers of value made, directly or indirectly, by SWIXX BIOPHARMA and/or the Donee under this Agreement is irrevocable. Any disclosure may consist of aggregate payments, dates and purposes (without disclosing names of individuals).
- 4.6. The Donee represents and warrants that it will comply at all times with all applicable laws, regulations, and industry ethical codes.
- 4.7. The Donee represents and warrants that it is duly registered and qualified under local law, regulations, policies, and administrative requirements to receive and use Donation specified in this Agreement, and no regulations or other requirements prohibit such undertakings.
- 4.8. The Donee represents, warrants and covenants that the Donee, including any of its equity holders, partners, officers, directors, employees and representatives as well all its affiliates, subcontractors and other agents are to comply with laws prohibiting corruption and improper payments to Government Officials, commercial bribery, money laundering, and other similar anti-bribery and anti-corruption laws.
- 4.9. The Donee specifically acknowledges and agrees not to make, authorize or permit any transfer of value to any third party, directly or indirectly, if such transfer of value would be in violation of anticorruption laws, including, without limitation, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act 1977; or the Bribery Act 2010 of the United Kingdom, OECD Convention on Combating Bribery of Foreign Public Officials in International Business Transactions of November 21, 1997 (all such acts being hereinafter referred jointly to as the "Anti-Corruption Laws").

Dar používán na účely, na které byl poskytnut, a vést úplné a kompletní záznamy o čerpání Daru.

- 4.4. Z výše uvedených důvodů Smluvní strany berou na vědomí, že v případě změny platných zákonů nebo předpisů může společnost SWIXX BIOPHARMA vyžadovat podrobnější zprávy nebo zavést dodatečná opatření a kontroly, o čemž bude Obdarovaný informován.
- 4.5. Obdarovaný bere na vědomí a tímto poskytuje svůj informovaný souhlas s tím, že společnost SWIXX BIOPHARMA může zveřejňovat převody hodnot Obdarovanému, zdravotnickým pracovníkům a zdravotnickým organizacím, je-li to relevantní a pokud to vyžadují zákony nebo platné kodexy v daném odvětví. Souhlas Obdarovaného s tím, aby společnost SWIXX BIOPHARMA zveřejňovala informace týkající se jakýchkoli převodů hodnot, které společnost SWIXX BIOPHARMA a/nebo Obdarovaný přímo či nepřímo provedli na základě této Smlouvy, je neodvolatelný. Zveřejněné údaje mohou zahrnovat souhrnné platby, data a účely (bez zveřejnění jmen osob).
- 4.6. Obdarovaný prohlašuje a zaručuje, že bude vždy dodržovat všechny platné zákony, předpisy a etické kodexy v daném odvětví.
- 4.7. Obdarovaný prohlašuje a zaručuje, že je řádně registrovaným subjektem, že je podle příslušných místních zákonů, předpisů, zásad a administrativních požadavků oprávněn k přijetí a využívání Daru uvedeného v této Smlouvě a že mu v tom žádné předpisy ani jiné požadavky nebrání.
- 4.8. Obdarovaný prohlašuje, zaručuje a zavazuje se, že Obdarovaný, jakož i všichni vlastníci a držitelé jeho akcií a podílů, všichni jeho partneři, vedoucí pracovníci, členové představenstva, zaměstnanci a zástupci, všechny jeho přidružené subjekty, všichni jeho subdodavatelé a další zástupci a zmocněnci budou dodržovat zákony zakazující korupci a uplácení veřejných činitelů, úplatkářství v obchodní sféře a praní špinavých peněz a další podobné zákony a předpisy proti úplatkářství a korupci.
- 4.9. Obdarovaný se výslovně zavazuje a souhlasí s tím, že neprovede, neschválí ani nepovolí žádný přímý ani nepřímý převod hodnoty třetí straně, pokud by takový převod hodnoty byl v rozporu s protikorupčními zákony, mimo jiné včetně amerického zákona o zahraničních korupčních praktikách (Foreign Corrupt Practices Act) z roku 1977, britského zákona o úplatkářství (Bribery Act) z roku 2010 a Úmluvy OECD o boji proti podplácení zahraničních veřejných činitelů v mezinárodních podnikatelských transakcích ze dne 21. listopadu 1997 (všechny tyto zákony a předpisy jsou

dále společně označovány jako „Protikorupční zákony“).

- 4.10. The Donee represents and warrants that any information provided by the Donee to SWIXX BIOPHARMA in connection with the Donee's due diligence is complete, truthful and accurate and the Donee agrees to inform SWIXX BIOPHARMA if any such information changes during the performance of this Agreement. Such information shall include, without limitation, any responses provided in response to SWIXX BIOPHARMA's Due Diligence Questionnaire with respect to the Donee, or any individuals identified in this Due Diligence Questionnaire or their family relatives.
- 4.10. Obdarovaný prohlašuje a zaručuje, že veškeré informace, které poskytl společnosti SWIXX BIOPHARMA v souvislosti s due diligence Obdarovaného, jsou úplné, pravdivé a přesné, a Obdarovaný se zavazuje informovat společnost SWIXX BIOPHARMA, pokud se v průběhu plnění této Smlouvy kterékoli z těchto informací změní. Tyto informace zahrnují mimo jiné veškeré odpovědi poskytnuté v rámci dotazníku společnosti SWIXX BIOPHARMA ohledně due diligence Obdarovaného nebo jakýchkoli osob uvedených v tomto dotazníku či jejich rodinných příslušníků.
- 4.11. The Donee shall immediately notify SWIXX BIOPHARMA in writing of (i) the occurrence of any fact or event that would render any representation, warranty, covenant, or undertaking in this section materially incorrect or misleading; (ii) any governmental investigation, audit, suit or proceeding (whether civil, criminal or administrative), or any notice, subpoena, demand or other communication (whether oral or written) from any governmental authority, regarding the Donee's actual, alleged, possible or potential violation of, or failure to comply with, any laws or regulations governing bribery, money laundering, or other corrupt payments; and (iii) any credible allegation of Donee's actual, alleged, possible or potential violation of, or failure to comply with, any laws or regulations governing bribery, money laundering, or other corrupt payments.
- 4.11. Obdarovaný je povinen neprodleně písemně informovat společnost SWIXX BIOPHARMA (i) v případě, že nastane jakákoli okolnost nebo událost, v důsledku níž by se jakékoli prohlášení, záruky, ujednání nebo závazky v tomto oddíle staly věcně nesprávnými nebo zavádějícími; (ii) o jakémkoli vyšetřování prováděném státními orgány, auditu, žalobě nebo řízení (občanskoprávním, trestním nebo správním) nebo o jakémkoli oznámení, předvolání, požadavku nebo jiném sdělení (ústním nebo písemném) od jakéhokoli státního orgánu, které se týká skutečného, údajného, možného nebo potenciálního porušení nebo nedodržení jakýchkoli zákonů nebo předpisů upravujících úplatkářství, praní špinavých peněz nebo jiné korupční platby ze strany Obdarovaného; a (iii) o jakémkoli věrohodném tvrzení o skutečném, údajném, možném nebo potenciálním porušení nebo nedodržení jakýchkoli zákonů nebo předpisů upravujících úplatkářství, praní špinavých peněz nebo jiné korupční platby ze strany Obdarovaného.
- 4.12. Both Parties shall strictly comply with applicable personal data protection legislation if such data could be available, stored, processed, exchanged, transferred etc.
- 4.12. Obě Smluvní strany budou přísně dodržovat platné právní předpisy o ochraně osobních údajů, pokud by tyto údaje mohly být k dispozici, uchovávány, zpracovávány, vyměňovány, předávány atd.
- 4.13. SWIXX BIOPHARMA and the Donee shall process personal data received during the execution of this Agreement in accordance with requirements prescribed in the Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation) and applicable local regulation related with personal data processing.
- 4.13. Společnost SWIXX BIOPHARMA a Obdarovaný zpracovávají osobní údaje získané při plnění této Smlouvy v souladu s požadavky stanovenými v Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) a v souladu s platnými místními předpisy souvisejícími se zpracováním osobních údajů.
- 4.14. SWIXX BIOPHARMA and the Donee as independent data controllers may process following personal data with the purpose to conclude and execute the Agreement:
- 4.14. Společnost SWIXX BIOPHARMA a Obdarovaný jako nezávislí správci údajů mohou za účelem uzavření a plnění Smlouvy zpracovávat tyto osobní údaje:

- | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| a) name, surname, title of person, who has signed this Agreement; | a) jméno, příjmení a titul/funkce osoby, která tuto Smlouvu podepsala; |
| b) name, surname, title, email address, phone number of employee or representative of the Party, who is responsible for the execution of the Agreement. | b) jméno, příjmení, titul/funkce, e-mailová adresa a telefonní číslo zaměstnance nebo zástupce Smluvní strany, který je odpovědný za plnění Smlouvy. |
| 4.15. In relation with above mentioned personal data processing, the Parties commit to: | 4.15. V souvislosti s výše uvedeným zpracováním osobních údajů se Smluvní strany zavazují: |
| a) properly inform data subjects about their data disclosure to other Party; | a) řádně informovat subjekty údajů o zpřístupnění jejich údajů druhé Smluvní straně; |
| b) use appropriate technical and organization data security measures; | b) používat vhodná technická a organizační opatření pro zabezpečení údajů; |
| c) not process data longer than required by the performance of the Agreement or documents archiving rules; | c) nezpracovávat údaje déle, než vyžaduje plnění Smlouvy nebo než stanoví příslušná pravidla archivace dokumentů; |
| d) respond to requests related to an implementation of personal data subject rights following the deadline indicated by the party or legal regulation; | d) reagovat na žádosti související s uplatňováním práv subjektů údajů ve lhůtě stanovené příslušnou Smluvní stranou nebo platným právním předpisem; |
| e) cooperate with each other in case of audits, investigations; | e) vzájemně spolupracovat v případě auditů či šetření; |
| f) inform each other in case of data security breaches in relation with processed personal data under this Agreement. | f) vzájemně se informovat v případě porušení zabezpečení údajů v souvislosti se zpracovávanými osobními údaji podle této Smlouvy. |
| 4.16. For more information about personal data processing by SWIXX BIOPHARMA please visit https://www.swixxbiopharma.com/privacy_policy.htm | 4.16. Pro bližší informace ohledně zpracování osobních údajů společnosti SWIXX BIOPHARMA prosím navštivte https://www.swixxbiopharma.com/privacy_policy.htm |

5. MISCELLANEOUS

- 5.1. Parties hereto are independent contractors, and nothing herein created the relationship of agency, partnership or employment between the Parties. Neither Party shall be entitled to create or undertake any obligations binding upon the other Party or make any representations or warranties on behalf of the other Party, whether express or implied, or to bind the other Party in any way. Nothing herein is creative of any right for any third party or is intended to create third-party beneficiary.
- 5.2. All notices hereunder shall be given to recipient Party's address indicated at the beginning of this Agreement or subsequently notified. Notice shall be deemed served when actually received by the addressee.
- 5.3. Donee is not entitled to transfer, assign, subcontract or

5. OSTATNÍ USTANOVENÍ

- 5.1. Smluvní strany této Smlouvy jsou nezávislými smluvními stranami a žádné ustanovení této Smlouvy mezi nimi nezakládá vztah zastoupení či partnerství ani pracovní poměr. Žádná ze Smluvních stran není oprávněna vytvářet nebo přijímat jakékoli povinnosti závazné pro druhou Smluvní stranu nebo činit jakákoli prohlášení či záruky jménem druhé Smluvní strany, ať už výslovné nebo implicitní, nebo druhou Smluvní stranu jakkoli jinak zavazovat. Žádné ustanovení této Smlouvy nezakládá žádné právo třetí strany ani nemá za cíl jmenovat jakoukoli oprávněnou třetí stranu podle této Smlouvy.
- 5.2. Veškerá oznámení a sdělení podle této Smlouvy se zasílají na adresu příjemce uvedenou na začátku této Smlouvy nebo na adresu, kterou příjemce druhé Smluvní straně později oznámí. Oznámení či sdělení se považuje za doručené, jakmile je příjemce skutečně obdrží.
- 5.3. Obdarovaný není oprávněn převést, postoupit, zadat

delegate in whole or in part any of its rights or obligations under this Agreement without prior written consent of SWIXX BIOPHARMA.

5.4. This Agreement constitutes entire agreement between the Parties concerning its subject matter and supersedes all previous agreements, understandings and negotiations, oral or written, relating to the subject matter hereof.

5.5. If any provision of this Agreement is held by any court or other competent authority to be invalid or unenforceable in whole or in part, other provisions of this Agreement and the remainder of the affected provision shall continue to be valid. Parties will put best efforts to replace the invalid provision (or part thereof) with a provision conforming to applicable laws, without material alteration of Parties' initial intent.

5.6. No waiver, alteration, variation or addition to this Agreement shall be effective unless made in writing on or after the date of signature of this Agreement by both Parties and accepted by an authorised signatory of both Parties.

5.7. The terms and conditions of this Agreement and related supplementary agreements (if applicable) shall be confidential and may not be disclosed to any third parties other than where such disclosure is expressly required under the applicable legislation.

5.8. If during any activity for which the Donation has been provided, unsolicitedly the Donee receives any information on adverse drug experience or other adverse drug experience connected with products distributed by SWIXX BIOPHARMA, then Donee shall notify SWIXX BIOPHARMA immediately on any adverse drug experience or other adverse drug experience which Donee is obligated to report to SWIXX BIOPHARMA or to local authorities. Donee shall maintain detailed records of adverse drug experience (including serious) and submit them to SWIXX BIOPHARMA upon request. All information regarding adverse drug experience (including serious) shall be kept confidential.

6. LAW AND FORUM

6.1. This Agreement is construed and shall be interpreted in accordance with the laws of the Czech Republic without reference to its conflict of law provisions. Any dispute from or in relation to this Agreement shall be settled

subdodavatelům ani delegovat zcela nebo zčásti jakákoli svá práva či povinnosti vyplývající z této Smlouvy bez předchozího písemného souhlasu společnosti SWIXX BIOPHARMA.

5.4. Tato Smlouva představuje úplnou dohodu mezi Smluvními stranami týkající se jejího předmětu a nahrazuje veškeré předchozí ústní i písemné dohody, ujednání a jednání týkající se předmětu této Smlouvy.

5.5. Budou-li některá ustanovení této Smlouvy soudem či jiným oprávněným orgánem prohlášena za zcela nebo zčásti neplatná či nevymahatelná, nebude to mít žádný vliv na platnost ostatních ustanovení Smlouvy a zbývajících částí dotčených ustanovení. Smluvní strany vynaloží maximální úsilí, aby nahradily neplatné ustanovení (nebo jeho část) ustanovením, které je v souladu s platnými právními předpisy, aniž by se podstatně změnil původní záměr Smluvních stran.

5.6. Případné vzdání se práv či změny, odchylky nebo dodatky k této Smlouvě musí být učiněny písemně v den podpisu této Smlouvy oběma Smluvními stranami nebo po tomto datu a musí je schválit oprávnění zástupci obou Smluvních stran.

5.7. Podmínky této Smlouvy a případných souvisejících doplňkových dohod jsou důvěrné a nesmějí být sděleny třetím stranám s výjimkou případů, kdy je takové sdělení výslovně vyžadováno příslušnými právními předpisy.

5.8. Pokud v rámci jakékoli činnosti, na kterou byl poskytnut Dar, Obdarovaný nevyžádaně obdrží jakoukoli informaci o nežádoucích účincích léčiv nebo jiných nežádoucích účincích léčiv souvisejících s výrobky distribuovanými společností SWIXX BIOPHARMA, pak je Obdarovaný povinen o tom neprodleně informovat společnost SWIXX BIOPHARMA, jelikož je povinen výskyt jakýchkoli takových nežádoucích účinků léčiv oznámit společnosti SWIXX BIOPHARMA nebo příslušným místním orgánům. Obdarovaný je povinen o nežádoucích účincích léčiv (včetně těch závažných) vést podrobné záznamy a na požádání je předložit společnosti SWIXX BIOPHARMA. Veškeré informace týkající se nežádoucích účinků léčiv (včetně závažných) jsou důvěrné.

6. ROZHODNÉ PRÁVO A SOUDNÍ PŘÍSLUŠNOST

6.1. Tato Smlouva se vykládá v souladu s právním řádem České republiky s vyloučením kolizních ustanovení. Veškeré spory vyplývající z této Smlouvy nebo s ní související budou rozhodovány příslušnými českými

before the competent Czech courts.

6.2. The Parties declare they read, understood and agree to the terms of this Agreement and in witness thereof have it signed in two counterparts (one for Donee and one for SWIXX BIOPHARMA) by their authorized representatives on the signature page that follows. The Parties may sign this Agreement through exchanging signed Agreement via emails or using special authorized electronic tool (system).

SWIXX BIOPHARMA

MUDr. Petr Čapek, MBA

Prokurista/Proxy

Date / Datum:

9.4.2024

Ing. Petra Romanová

Prokurista/Proxy

Date / Datum:

soudy.

6.2. Smluvní strany prohlašují, že si tuto Smlouvu přečetly, rozumí jejímu obsahu a souhlasí s jejími podmínkami, na důkaz čehož ji jejich oprávnění zástupci podepsali ve dvou vyhotoveních (jedno pro Obdarovaného a jedno pro společnost SWIXX BIOPHARMA) na následující podpisové straně. Smluvní strany mohou tuto Smlouvu podepsat rovněž prostřednictvím výměny podepsané Smlouvy e-mailem nebo pomocí speciálního autorizovaného elektronického nástroje (systému).

DONEE / C

MUDr. Jiří Holan

Místopředseda představenstva/Vice chairman

Date / Datum:

16.4.2024

Ing. Dana Čagánková

Člen představenstva/Member of Board

Date / Datum:

16.4.2024

ANNEX 1 – MEDICAL EQUIPMENT / PŘÍLOHA Č. 1 – ZDRAVOTNICKÉ VYBAVENÍ

	Price [CZK] Cena [CZK]	Quantity / Množství	Total Value [CZK] / Hodnota celkem [CZK]	Net Value [CZK] / Hodnota netto [CZK]	VAT [%] / DPH [%]
Ultrasound Vscan Air CL + 2x Samsung Galaxy Tab S9 FE+ 12GB/256GB + 2x Ochranné pouzdro/protective case	223.608 CZK	1	223.608 CZK	184.800 CZK	21

SWIXX BIOPHARMA

MUDr. Petr Čapek, MBA

Prokurista/Proxy

Date / Datum:

9.4.2024

Ing. Petra Tomanová

Prokurista/Proxy

Date / Datum:

DONEE / OBDAROVANÝ

MUDr. Jiří Holan

MUDr. Jiří Holan, MBA

Předseda představenstva

Nemocnice Písek, a.s.

Místopředseda představenstva/Vice chairman

Date / Datum:

16.4.2024

Ing. Dana Čagánková

Člen představenstva/Member of Board

Date / Datum:

16.4.2024